

**Zeitschrift:** Revue économique franco-suisse  
**Herausgeber:** Chambre de commerce suisse en France  
**Band:** 18 (1938)  
**Heft:** 5

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**VIRET FRÈRES**  
Agréés en douane  
**TRANSITAIRES-SURVEILLANTS**  
**62, rue de la République. — MARSEILLE**  
**12, Place Saint-François. — LAUSANNE**

**SCHNEIDER & Cie**  
TRANSPORTS INTERNATIONAUX  
**BALE**

Spécialité de Transports pour la France  
Si coursale et Agence à  
SAINT GALL (Suisse) et SAINT-LOUIS (Haut-Rhin)  
Mais n alliée à  
PARIS, MARAIS & Cie, 31, Rue de Trévise

**G. ROTH & Cie**

Société Anonyme — BERTHOUD (Suisse)

EXPORTATION DE VÉRITABLES  
— FROMAGES SUISSES —

**EMMENTHAL :: GRUYÈRE  
SBRINZ**

“ Petits Gruyères ” en boîte  
marque “ CHATEAU de BERTHOUD ”

**F. SENN**

TÉL. : GUT. 56-78

13, Boul. Saint-Denis  
**PARIS**

JOAILLERIE

BIJOUTERIE

ORFÈVRERIE

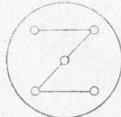
HORLOGERIE

Réparations soignées Pièces de Commande

**TRICOTAGES  
ZIMMERLI**  
SOCIÉTÉ ANONYME

**AARBOURG (SUISSE)**

Marque



Déposée

**Maison Française**

3, Rue du Quatre-Septembre, PARIS-2<sup>e</sup>

**MM. Odier, Bungener et Cie**

BANQUIERS

66, rue de la Chaussée-d'Antin, 66

**PARIS-IX**



TOUTES OPÉRATIONS DE BANQUE

## HOTELS RECOMMANDÉS

### HOTEL LANCASTER

7, rue de Berri (Champs-Elysées), **Paris**.

### HOTEL WESTMINSTER

Rue de la Paix, **Paris**.  
Ch. 1 lit, bain, depuis 80 fr. Adr. Tél. Westmiotel.  
E. Bruchon Adm. Dr.

### HOTEL ASTOR (Restaurant-Bar)

11, rue d'Astorg, **Paris** (VIII<sup>e</sup>).  
Situation centrale et tranquille, 160 ch. avec bain et tél.  
Albert Durisch, directeur.  
Adr. Tél. Telastor 3 Paris, Tél. : Anjou 04-31 à 34.

### HOTEL EDOUARD VII

39, avenue de l'Opéra, **Paris**.  
Appartement un lit avec bain, W.-C. et Tél.  
Depuis 60 fr.

### HOTEL BAYARD

17, rue du Conservatoire, **Paris**.  
à deux pas des Grands Boulevards.  
Tout confort moderne. Prix modérés.

### GRAND HOTEL ET RESTAURANT DU PAVILLON

36, rue de l'Echiquier (bd Bonne-Nouvelle), **Paris**.  
200 ch., 100 salles de bain, confort et hygiène.  
Cuisine et cave de vieille réputation.  
Tarif détaillé sur demande.

ATTENTION



INÉDIT

*Les nouvelles Primes Publicitaires***BA-CC-NY***joignant à l'inédit, l'utile et l'agréable***VOUS DONNERONT LE MEILLEUR RÉSULTAT**

Prière de bien vouloir nous consulter pour chaque cas particulier ----- Étude sur demande  
 PUBLICITÉ NOUVELLE BACNY 105, rue Lafayette, 105  
 PARIS — Tél. : Trudaine 48-85

**EMMENTAL S. A.**

Société anonyme au capital de Fr. 1.000.000

SIÈGE SOCIAL ET COMPTOIRS DE VENTE : 11, rue des Déchargeurs, PARIS-1<sup>er</sup>

Télégrammes : Emmental-Paris-117

Téléphone : Central 77-95

près des Halles Centrales

**Importations - Ventes en Gros**

Ses Fromages Suisses classiques :

EMMENTAL — GRUYÈRE (Fribourg) — SBRINZ (Spalen), le meilleur des fromages pour la râpe  
 — SCHABZIEGER (fromage vert) de Glaris, Crème de Gruyère, marque "Emmental" —

FOURNISSEURS DES MEILLEURES CRÈMERIES ET MAISONS D'ALIMENTATION

# **SOCIÉTÉ SUISSE D'ASSURANCES GÉNÉRALES**

**SOCIÉTÉ MUTUELLE** **FONDÉE EN 1857**

Entreprise privée régie par la loi du 17 mars 1905 pour les contrats souscrits ou exécutés en France, en Algérie et en Tunisie

Siège social à Zurich

**PUIS S A N C E**

Capitaux assurés à fin 1936 : 1.764 millions de francs suisses  
 Rentes annuelles assurées : 40 millions de francs suisses

**SÉCURITÉ FINANCIÈRE**

— Actif total à fin 1936 : 844 millions de francs suisses —

**MUTUALITÉ PURE**

Bénéfice de l'exercice : 22,4 millions de francs suisses  
 — REVENANT INTÉGRALEMENT AUX ASSURÉS —

— — SIÈGE SPÉCIAL POUR LA FRANCE, L'ALGÉRIE ET LA TUNISIE — —  
 EN SON IMMEUBLE, 66, RUE TAITBOUT — PARIS (IX<sup>e</sup>) — —

SPÉCIALISTES DE LA CRAVATE  
HAUTES NOUVEAUTÉS  
CRÉATIONS FERVAL

**FERRIN & VALON** La  
Cravate  
Infoissable  
*Ena - Flex*

AGENT A PARIS :  
L. LANDY, 104, rue Réaumur

**DÉSINFECTION - DÉSINSECTISATION**  
**DÉRATISATION - DÉSODORISATION**  
Usines - Bureaux - Appartements, etc.  
Traitement de toutes denrées alimentaires  
par gaz inodore  
Produits les plus modernes  
Devis et renseignements gratuits

**DÉSINFECTA**  
SOCIÉTÉ ANONYME TÉLÉPH. TRUD. 48-85  
105, Rue Lafayette — PARIS-X<sup>e</sup>  
Même Maison à LYON

### CHAMPAGNE



### PIPER-HEIDSIECK

Ancienne Maison HEIDSIECK fondée en 1785

KUNKELMANN & C° Successeurs

REIMS



Une cuillerée d'Ovomaltine dissoute dans du lait ou dans votre petit déjeuner habituel (thé, café ou autre) fera de votre repas du matin un puissant régénérateur de forces.

**OVOMALTINE**  
L'ALIMENT FORCE

### Hôtel PALAIS D'ORSAY

7 et 9, Quai d'Orsay, PARIS

situé sur la Seine et les Tuilleries

350 chambres tout confort

cave et cuisine renommées

le plus près de la Légation

7360 275 fr.  
MONTRES DE POCHE depuis

**OMEGA**  
l'heure exacte pour la vie

La marque qui détient depuis 1933 le RECORD DU MONDE DE PRÉCISION à l'Observatoire de Teddington (Angleterre)

EN VENTE CHEZ LES HORLOGERS CONCESSIONNAIRES

# WINTERTHUR

Société Suisse d'Assurance contre les Accidents

**Siège Social à WINTERTHUR (Suisse)**

Fondée en 1875 — Établie en France en 1876

Capital social : 25.000.000 de francs suisses

Capital versé : 15.000.000 — —

Accidents de toute nature

Responsabilité Civile --- Vol

Cautionnement

Primes encaissées en 1936, fr. suisses 65.578.734  
(soit plus de 320 millions en monnaie française).  
Réserves libres et techniques à fin 1936, francs suisses  
146.062.603 (soit plus de 730 millions exprimés  
en monnaie française).

R. C. Seine 29.125

Société Suisse d'Assurance sur la Vie

Entreprise privée régie par la loi du 17 mars 1905  
pour les contrats souscrits ou exécutés  
en France, Algérie et Tunisie

**à WINTERTHUR (Suisse)**

Capital social : 10.000.000 de francs suisses

Capital libéré de : 2.000.000 — —

**ASSURANCE : Vie entière - Mixte**

Terme fixe - Dotale - Combinée

Double effet - Familiale 10 %

Rentes Viagères

Fr. français

|  |   |               |
|--|---|---------------|
| Capitaux en cours fin 1936                                       | — | 2.071.682.000 |
| Rentes annuelles assurées, différées et<br>en cours fin 1936     | — | 40.106.428    |
| Réserves mathématiques au 31-12-36                               | — | 547.772.840   |
| Fonds de participation des Assurés<br>aux bénéfices : En réserve | — | 45.264.000    |
| Déjà distribué   | — | 34.630.206    |
| Réserves statutaires   | — | 12.300.000    |

**Directions pour la France et l'Afrique du Nord :**

**57, Boulevard Malesherbes, PARIS (8<sup>e</sup>) en leur Hôtel**

Téléphone : LABORDE 66-54, 55 et 56

## TRANSPORTS INTERNATIONAUX

**Établissements Paul CAPIT & C<sup>ie</sup>**

Agences en Douane - Groupages et forfaits pour tous pays

Siège Social et Magasins à **SAINT-LOUIS**, Haut-Rhin (France)

Téléphone 79 & 254

**Réception à toutes les gares de Bâle**

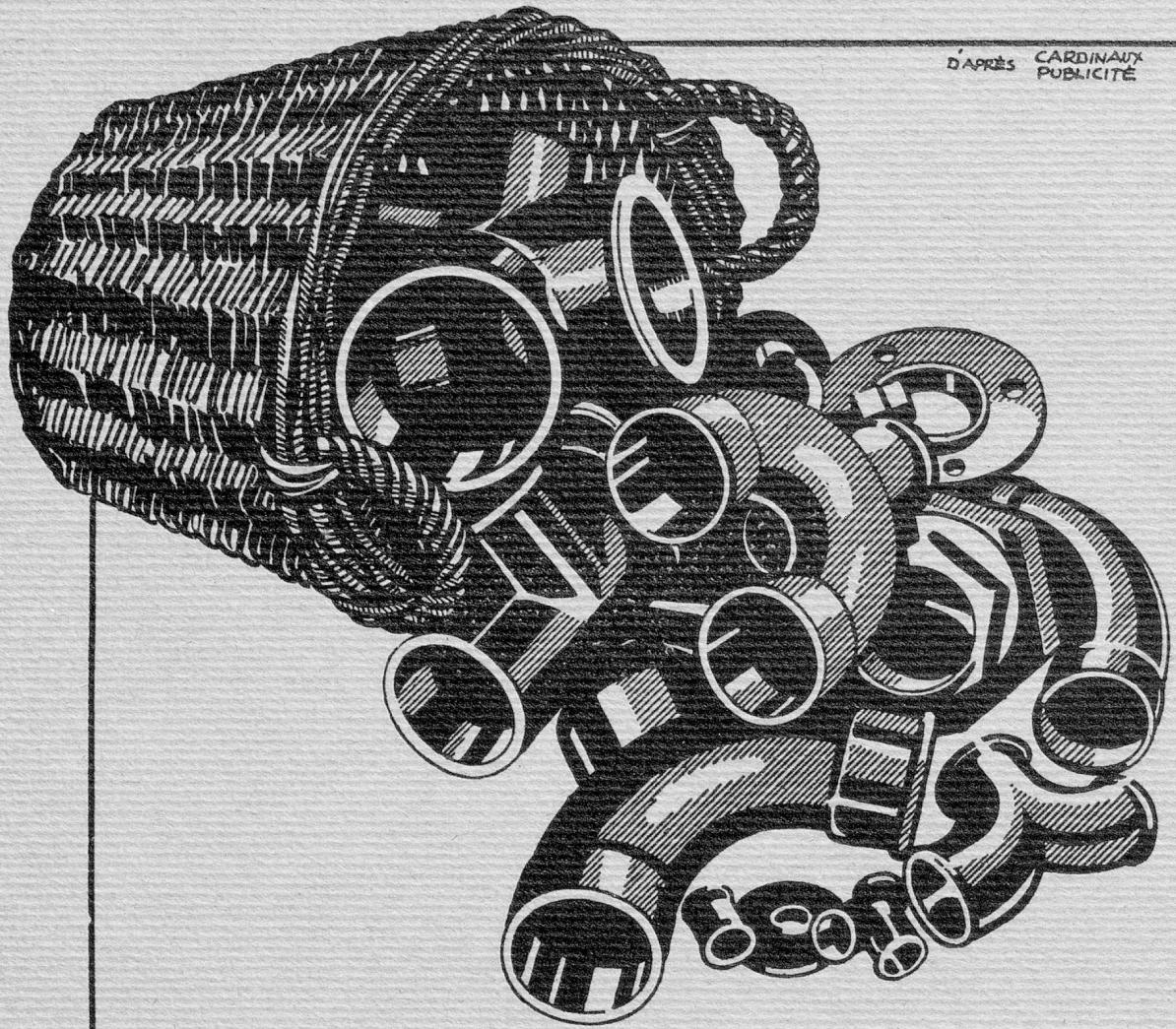
**Spécialité : Trafic Suisse France et inversement**

Adresse à Bâle : **Bâle 13**

Succursales : **Strasbourg - Kehl - Apach - Ecouviez - Lamorteau (Belgique) - Thionville**  
**Forbach - Delle - Givet - Jeumont - Blanc-Misseron.**

Agences : **Dunkerque - Calais - Anvers.** — — Correspondants : **Tous grands centres.**

D'APRÈS CARDINAUX  
PUBLICITÉ



## RACCORDS POUR TUBES FER



S. A. POUR LA VENTE DES RACCORDS SUISSES, 14, RUE FROMENT, PARIS